

中國左筆權 溫哥華 現寓

大預家
前主華僑之聲電台命相人生、命理信相節目

精批命理、標準論相
龜卜易卦、天星擇日
精究陰陽風水定向
助您趨吉避凶、接批外埠命書

新舊雨、移玉駕臨

ZIL GILMAIN ST. VAN MANDARIN BLDG. B.C. V6A 1Y5
溫哥華唐人區福街61號
文華商業大廈二樓候教(大門不貼招牌)

電話: (604) 681-8008

大漢公報
The Chinese Times
印刷部

最近增設先進印刷機

●●● 專營 ●●●

餐牌、餐紙、名片、單據、各式喜帖、印金、燙金、款式新穎、起貨快捷、價錢相宜、歡迎查詢

NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C. V6A 1S9
Phone: (604) 685-8575
Fax: (604) 685-1196

地產投資

阿省愛民頓城市屋
近愛民頓商場，最
合投資人士，升值
潛力高，經紀免問
晚電 980-6170 英語
洽。

漁船新鮮運到

Fresh Halibut
Cod · Snapper
PRAWNS
ROCKCOD

LADNER BEHIND THE
MUSEUM
電話: 946-2215

發明愛滋病藥成功

我本人男性膽敢同女性愛滋病
同生活解決病魔，有意者請電
253-7192 馮先生

精藝裝修公司

廚櫃木器 內外改裝 圍欄欄杆
土庫間格 油漆水喉 大小工程
請電 436-5928 傳呼 631-9082

中英洗地毯

新機器洗地毯梳化椅
即洗即用不褪色不縮水或變
樣，假日晚照服務，專洗餐
館烟窗爐頭工商住宅清潔
打塵八折優待
晚電: 253-5710

翻譯服務

一法入籍移民交通
一筆試(國、粵、英語)
週到保證滿意
876-0004
876-0043

中國洪門民治黨駐溫哥華支部

招收新進黨員通告

一九九一年四月十日

為通告事：本支部定於一九九一年十月五日(星期六)下午八時，舉行歡迎新進黨員入黨大會。一、通告由即日起，開始接受申請書，至八月一日截止。二、歡迎在加拿大有合法居留權僑胞及華裔人士參加。三、申請人須有兩名曾任本黨社五科職員為介紹人。(請到秘書處領取申請書表格)四、申請人須填寫申請書，聯同護照式照片三張及入黨費三十三元繳交秘書處辦理入黨手續。中國洪門民治黨駐溫哥華支部 主委 簡建平 秘書 李耀樞

花舖 月蓮 Lisa Florist

喜士定東街三九二號
392 E. HASTINGS ST.
VAN., B.C. V6A 1P4
電話: 689-5829

歡迎參觀
花牌花園
四季時花
長青樹木
花球花籃
絲花擺設

電話訂購·專人送貨

核數減稅

前核數師幫助你減
入息稅，免費諮詢
電話: 278-8299
半後 278-8299
3 週末假期全日

剪草搬屋

修樹鋸樹，清理垃圾，搬運，洗地毯，全屋油漆，價平
253-8309
837-016

訃告

先慈黃門馬小英夫人廣東台山大嶺村人不幸於一九九一年六月十九日下午四時病歿於安老院，享壽八十三歲。不孝等隨侍在側，親視含殮，擇於六月廿四日(星期一)上午十時假座暗市殯儀館舉行喪禮，出殯歸土，葬於海濱墓園。

宗親戚友鄉世誼哀此誌
外孫 伍子源
外孫女 伍孝文
外孫女 伍孝中
外孫女 伍孝依
外孫女 伍孝明
外孫女 伍孝慧
外孫女 伍孝麗
劉嘉麗

治喪處: 5715 BERKELEY ST. VANCOUVER, B.C.

訃告

先慈黃門馬小英夫人廣東台山大嶺村人不幸於一九九一年六月十九日下午四時病歿於安老院，享壽八十三歲。不孝等隨侍在側，親視含殮，擇於六月廿四日(星期一)上午十時假座暗市殯儀館舉行喪禮，出殯歸土，葬於海濱墓園。

宗親戚友鄉世誼哀此誌
孤哀子 煥財
媳 甄碧慧
孤哀女 杏雲
適「朱門」
男孫 永彬
女孫 翠霞 翠萍 翠雲
外孫 伍子源
外孫女 伍孝文
外孫女 伍孝中
外孫女 伍孝依
外孫女 伍孝明
外孫女 伍孝慧
外孫女 伍孝麗
劉嘉麗

治喪處: 2483 GALT ST. VAN. 電話: 433-3439

哀謝

先慈余馬佩文太夫人之喪已於六月十八日下午一時假座暗市殯儀館舉行喪禮，出殯歸土，葬於伏士蘭墓園。

余風采堂成立治喪處辦理喪事並蒙各位親朋戚友厚惠，賜儀花圈親臨執紼，素車隨送，高誼隆情，均感謹此哀謝。

孤哀子 廣達 媳 黃翠蓮
廣發 媳 蔡美順
廣烈 媳 韓燕玲
廣策 媳 劉麗琴
孫 男 家俊 富康 富安
孫 女 秀蘭 美寶 愛媚 家敏
外孫 男 周偉權 偉雄 偉霖
外孫 女 周偉強 偉明

厚惠芳名 恕不臚列 尚祈見諒

哀謝

先慈黃門馬小英夫人廣東台山大嶺村人不幸於一九九一年六月十九日下午四時病歿於安老院，享壽八十三歲。不孝等隨侍在側，親視含殮，擇於六月廿四日(星期一)上午十時假座暗市殯儀館舉行喪禮，出殯歸土，葬於海濱墓園。

宗親戚友鄉世誼哀此誌
民星總社協助治喪宗親戚友鄉世誼惠賜儀花圈，在百忙中親臨執紼，素車隨送，高誼隆情，均感謹此哀謝。

孤哀子 煥財
媳 甄碧慧
孤哀女 杏雲
適「朱門」
男孫 永彬
女孫 翠霞 翠萍 翠雲
外孫 伍子源
外孫女 伍孝文
外孫女 伍孝中
外孫女 伍孝依
外孫女 伍孝明
外孫女 伍孝慧
外孫女 伍孝麗
劉嘉麗

治喪處: 2483 GALT ST. VAN. 電話: 433-3439

本報廣告 效力宏大

新奇士花店
SUN. K.S. FLORIST
389 E. Hastings St., Vancouver, B.C.
Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時

特光僑花結技盆
別顧胞牌婚工景
歡定社花花精花
迎製團圈球製木

涼橋花舖 Louie's Florist

371 E. Hastings Street 喜士定東街三七一號
Vancouver, B.C. V6A 1P3
TEL: 683-5124

總代理 李氏花屋
中國名花
桂仔蘭花
米仔蘭花
黃花白玉蘭
含笑花
本店常備
長青樹木
結婚花球
花籃花牌
長生花圈
歡迎光顧

呂頌韶主理
GEO. LOUIE 住宅: 255-9675

CANADA FLORIST
Flowers for All Occasions
加拿大花舖
KEN SOO, Manager 蘇金

色花 花金
式花 花金
美花 花金
觀花 花金

4726 Canada Way Burnaby, B.C. Phone: 298-0522
V5G 1L2 傳呼電話: 680-5262

雅麗花舖 ELEGANT FLORIST

本店常備裝飾盆栽
結婚襟花、花球
花牌、花籃
枱花、花圈
四季時花
歡迎光顧

150 E. PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T3
一五〇號 片打東街 羅德街片打街
TEL: (604) 685-3838
周慕斌主理

高希雲殯儀館 GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL

溫哥華喜士定東街1235號
電話: 255-5444

本館為華裔人士服務已多年，對華人家庭及傳統風俗習慣，照顧十足，最近更擴充修葺，加強服務，合各種宗教儀式之用，華人顧問，免費諮詢

禮堂舒適 車位充足
空氣調節 服務週到
包辦一切 棺木山地
各種儀式 價錢公道

經理: 馬信 CHARLES MATSON

安息堂殯儀館 ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL

304 Dunlavy Ave., Vancouver, B.C. (近唐人街)

願人無短壽

如有垂詢，請與華人經理：
李顯理 龍雲 二君接洽
電話: 254-7166 (24小時)

*寬大禮堂 *免費停車
*棺木山地 *包辦一切
*服務週到 *價錢公道
*任何宗教儀式不拘